

DYDDIAU AR AGOR
OPEN DAYS

MEDI / SEPTEMBER 2022

RHIF A LLEOLIAD NUMBER AND VENUE	DYDDIAD DATE	AMSER TIME
01 EGLWYS YR HOLL SAINT, DEGANWY ALL SAINTS CHURCH, DEGANWY	24	10:30-15:30
02 GERDDI BODNANT, TAL Y CAFN BODNANT GARDENS, TAL Y CAFN	10 + 11	09:30 - 17:00 mynediad olaf / last entry 16:00
03 NEUADD Y DREF, CONWY THE GUILDHALL, CONWY	17 + 18	10:00-16:00
04 PLAS HAFODUNOS, LLANGERNYW HAFODUNOS HALL, LLANGERNYW	03	14:00-17:00
05 AMGUEDDFA AC ORIEL LLANDUDNO LLANDUDNO MUSEUM AND GALLERY	24	10:30-16:15
06 EGLWYS LLANELIAN, BAE COLWYN LLANELIAN CHURCH, COLWYN BAY	Pob penwythnos / Every weekend	12:00-16:00
07 HEN EGLWYS LLANGELYNIN LLANGELYNIN OLD CHURCH	10	14:00-16:00
08 AMGUEDDFA PENMAENMAWR PENMAENMAWR MUSEUM	17	11:00-16:00
09 MOSTYN, 12 STRYD VAUGHAN, LLANDUDNO MOSTYN, 12 VAUGHAN STREET, LLANDUDNO	Pob dydd Mawrth i ddydd Sul / Every Tue - Sun	10:30-17:00
10 GWARCHODFA NATUR CONWY RSPB RSPB CONWY NATURE RESERVE	17 + 18	09:00-17:00
11 EGLWYS SANT CYSTENNIN ST CYSTENNIN'S CHURCH	10	10:00-16:00
12 EGLWYS SANTES FFRAID, LLANSANFFRAID ST FFRAID'S CHURCH, GLAN CONWY	03 + 24	14:00-16:00
13 EGLWYS SANT GRWST, LLANRWST ST GRWST'S CHURCH, LLANRWST	Pob dydd Llun i ddydd Gwener / Every Mon - Fri	10:00-16:00
14 EGLWYS SANT ILAR, LLANRHOS ST HILARY'S CHURCH, LLANRHOS	10	10:00-16:00 (14:00-16:00 myfyrdod tawel / quiet contemplation)
15 EGLWYS SANTES JULITTA, CAPEL CURIG ST JULITTA'S CHURCH, CAPEL CURIG	03, 04, 09, 10, 11	10:30-16:30
16 EGLWYS Y SANTES FAIR, CONWY ST MARY'S CHURCH, CONWY	Pob dydd Mawrth i ddydd Sadwrn / Every Tue - Sat	11:30-15:30
17 EGLWYS Y SANTES FAIR, TREFRIW ST MARY'S CHURCH, TREFRIW	17	10:00-16:00
18 EGLWYS Y SANTES FAIR, DOLGARROG ST MARY'S CHURCH, DOLGARROG	24	10:00-16:00
19 HEN EGLWYS SANT MIHANGEL, BETWS-Y-COED ST MICHAEL'S OLD CHURCH, BETWS-Y-COED	Pob dydd / Every day	10:00-16:00
20 EGLWYS SANT TUDCLUD, PENMACHNO ST TUDCLUD'S CHURCH, PENMACHNO	17	10:00-16:00
21 AMGUEDDFA SYR HENRY JONES, Y CWM, LLANGERNYW SIR HENRY JONES MUSEUM, Y CWM, LLANGERNYW	03	14:00-17:00
22 CAPEL SEION, ROWEN ZION CHAPEL, ROWEN	Pob dydd / Every day	10:00-16:00
23 CANOLFAN GELFYDDYDAU GYMUNEDOL TAPE, HEN GOLWYN TAPE COMMUNITY ARTS CENTRE, OLD COLWYN	19, 21, 22, 23	
24 Tŷ MAWR WYBRNANT, PENMACHNO	17	10:00-16:00
25 EGLWYS PEDR SANT, LLANBEDR Y CENNIN ST PETER'S CHURCH, LLANBEDR Y CENNIN	Pob dydd Gwener a dydd Sadwrn / Every Fri & Sat	10:00-16:00
26 EGLWYS Y SANTES FAIR, TYN Y GROES, CAERHUN ST MARY'S CHURCH, TYN Y GROES, CAERHUN	Pob dydd / Every day	10:00-16:00



Croeso i **Ddrysau Agored 2022**, sef ein dathliad blynyddol o ddiwylliant a threftadaeth bensaernïol ar hyd a lled Sir Conwy.

Mae yna lawer mwy yn digwydd ar draws Conwy mis Medi yma'n rhan o **Creu Conwy**, y strategaeth ddiwylliant ar gyfer Sir Conwy. Darganfyddwch berfformiadau, gosodiadau a gweithgareddau ar draws eiddo Drysau Agored. Ilyfrgelloedd a mannau agored drwy fynd i www.dwylliantconwy.com

Welcome to **Open Doors 2022**, our annual celebration of culture and architectural heritage across Conwy County.

There's lots more going on across Conwy this September as part of **Creu Conwy**, the culture strategy for Conwy County. Discover performances, installations and activities across Open Doors properties, libraries and open spaces by visiting www.conwyculture.com

I gael rhagor o wybodaeth, cysylltwch â creu@conwy.gov.uk neu ffoniwch 01492 576 139.

Cefnogir dathliad Drysau Agored eleni drwy Creu Conwy – Creu Sbardun, sef Strategaeth Ddiwylliannol ar gyfer Sir Conwy 2021-2026, a chaiff ei ariannu gan Gyngor Bwrdeistref Sirol Conwy.

For more information please contact Creu@conwy.gov.uk or call 01492 576 139.

This year's Open Doors is supported through Creu Conwy – Creating the Spark, a Cultural Strategy for Conwy County 2021-2026 and is funded by Conwy County Borough Council.

Er ein bod wedi gwneud pob ymdrech i sicrhau cywirdeb yn y cyhoeddiad hwn, ni all y cyhoeddwyr dderbyn unrhyw atebolrwydd am unrhyw gamgymeriad, anghywirdeb neu unrhyw beth sydd wedi ei adael allan.

Whilst every effort has been made to ensure accuracy in this publication, the publishers can accept no liability whatsoever for any errors, inaccuracies or omissions.

Hawffraint Llioniau / Photo Copyright
Yr eiddo sy'n cymryd rhan sydd â'r hawffraint ar gyfer yr holl lioniau.
All photographs copyright of property owners.



DRYSAU AGORED
OPEN DOORS
CONWY 2022

Ymunwch â ni ar gyfer dathliad blynyddol mwyaf Cymru o bensaerniaeth a threftadaeth
Join us for Wales's largest annual celebration of architecture and heritage



MAE MYNEDIAD YN RHAD AC AM DDIM
ADMISSION IS FREE

01 EGLWYS YR HOLL SAINT, DEGANWY
ALL SAINTS CHURCH, DEGANWY



Cafodd Eglwys yr Holl Saint ei hadeiladu yn 1897-99 i gymryd lle eglwys genhadaol gynharach, ar dir a roddwyd gan yr Arglwydd Mostyn ac a ariannwyd gan ei fam, yr Arglwyddes Henrietta Augusta Mostyn, er cof am ei rhieni, sef Iarll ac Iarles y Fenni, Adeiladwyd yr eglwys gan Feistr Samuel Parry o Lanrwst a Llandudno, ar sail dyluniad gan y Penŵer o Gaer, John Douglas. Gallwch weld arddangosfeydd o gofrestrï ein heglwys a gwybodaeth am ein adeiladu rhyfel.

Built 1897-99 to replace an earlier mission church, All Saints Church was built on land given by Lord Mostyn and funded by his mother, Lady Henrietta Augusta Mostyn, in memory of her parents the Earl and Countess of Abergavenny. The church was built by Messrs Samuel Parry of Llanrwst and Llandudno to the design of Chester Architect John Douglas. View displays of our church registers and information on our war memorials.

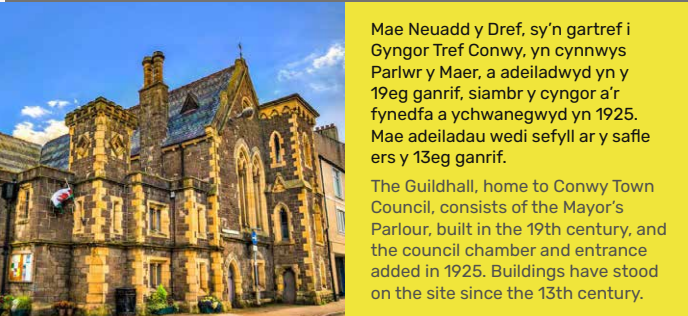
24 Medi / Sept 10:30 - 15:30 LL31 9DZ

02 GERDDI BODNANT, TAL Y CAFN
BODNANT GARDENS, TAL Y CAFN



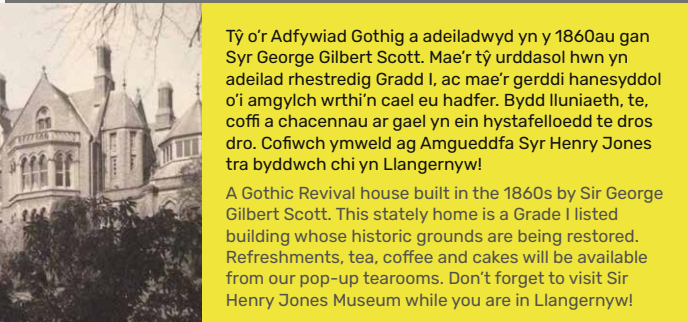
10 + 11 Medi / Sept 09:30 - 17:00
mynediad olaf / last entry 16:00 LL28 5RE

03 NEUADD Y DREF, CONWY
THE GUILDHALL, CONWY



17 + 18 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL32 8LD

04 PLAS HAFODUNOS, LLANGERNYW
HAFODUNOS HALL, LLANGERNYW



03 Medi / Sept 14:00 - 17:00 LL22 8TY

05 AMGUEDDFA AC ORIEL LLANDUDNO
LLANDUDNO MUSEUM AND GALLERY



24 Medi / Sept 10:30 - 16:15 LL30 2DD

06 EGLWYS LLANELIAN, BAE COLWYN
LLANELIAN CHURCH, COLWYN BAY



Mae'r eglwys fechan hon ym mhentref bach Llanellian yn dyddio'n ôl sawl canrif. Mae genynnyn baentiaid croglen cyn oes y Diwygiad, un o'r rhai mwyaf prin yng Nghymru, ac amlinelliaid ysgafn a baentiaid pont farl dros yr allor.

This small church in the small village of Llanellian dates back many hundreds of years. We have a pre-Reformation road screen painting, one of the rarest in Wales, and the faint outline of a barrel vaulting painting over the altar.

Pob penwythnos ym Medi /
Every weekend in September
12:00 - 16:00 LL29 8UY

07 HEN EGLWYS LLANGELYNIN
LLANGELYNIN OLD CHURCH



10 Medi / Sept 14:00 - 16:00 LL32 8LJ

08 AMGUEDDFA PENMAENMAWR
PENMAENMAWR MUSEUM



Mae Amgueddfa Penmaenmawr yn mynd â chi ar daith drwy hanes y dirwedd, y dref a'i phobl, gan ddefnyddio straeon a gwrthrychau o'r gorffennol hynafol hyd at y presennol. Bydd plant yn mwynhau ein llybry Helwyr Hanes a'n man chwarae rhyngweithiol gyda'r tŷ doli a gweithgareddau celf. Ymunwch â ni man daith gerdded o amgylch y dref i ganfod mwy am Benmaenmawr yn y 19eg ganrif. Ar ôl y daith gerdded, cewch fwyhau paned a chacen yn yr amgueddfa cyn mynd ar daith o amgylch yr orielau.

Penmaenmawr Museum takes you on a journey through the history of the landscape, the town and its people using stories and objects from the ancient past to the present. Children will enjoy our History Hunters trail and interactive play area with its dollhouse and arts activities. Join us for a guided walk around town to find out more about 19th century Penmaenmawr. After the walk, enjoy tea and cake in the museum before a tour of the galleries.

17 Medi / Sept 11:00 - 16:00 LL34 6UU

09 MOSTYN, LLANDUDNO



Dydd Mawrth i ddydd Sul /
Every Tuesday to Sunday
10:30 - 17:00 LL30 1AB

10 GWARCHODFA NATUR CONWY RSPB
RSPB CONWY NATURE RESERVE

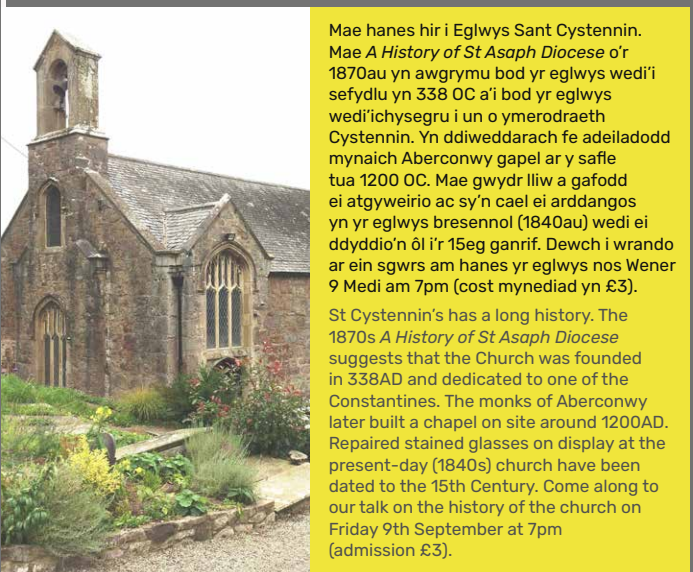


Mae gwarchodfa natur Conwy RSPB yn wlyptir ar lan ddwyreiniol aber afon Conwy, wedi'i chreu o ddeunydd a gaffodd ei gloddio pan gaffodd twnnel ffordd yr A55 ei adeiladu. Mae bellach yn gartref i amrywiaeth o fywyd gwyllt ac yn fan gwych i gyflwyno teuluoedd i fyfyr natur. Dewch i ddarganfydd eich gwarchodfa natur leol a dysgu am y gwaith pwysig rydym yn ei wneud ar gyfer pob leol a bywyd gwyllt.

RSPB Conwy nature reserve is a wetland on the east bank of the Conwy estuary, created from material dug out during construction of the A55 road tunnel. It is now home to a variety of wildlife and a great place to introduce families to nature. Come and discover your local nature reserve and learn about the important work that we do for both local people and wildlife.

17 + 18 Medi / Sept 09:00 - 17:00 LL31 9XZ

11 EGLWYS SANT CYSTENNIN, LLANGYSTENNIN
ST CYSTENNIN'S CHURCH, LLANGYSTENNIN



10 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL31 9JF

12 EGLWYS SANTES FFRAID, LLANSANFFRAID
ST FFRAID'S CHURCH, GLAN CONWY



Cafodd yr eglwys bresennol ei disgrifio am y tro cyntaf yn 1833 ac yna cafodd ei hailfodelu'n sylweddol yn 1839. Gwnaed mwy o waith atgyweirio arni yn 1908, a chafwyd cefnogaeth gan y teulu Mortimer Jones. Mae'r ffenestr ddwyreiniol hyfryd, 'Addoli'r Deothion' yn dyddio o 1839. Edrychwch am garreg goffa wedi'i chysgru i Ona Elena Mutton 1643, cist dderw hynafol, beddyddfaen o'r 14eg ganrif, deial haul o 1736 a chloch o'r 1840au. Mwynhewch ein harddangosfa o ffodau, crefftau lleol a fotograffiaeth.

The present day church is first described in 1833 then extensively remodelled in 1839. Further restoration in 1908 was supported by the Mortimer Jones family. The beautiful east window, 'The Adoration of the Magi', dates from 1839. Look out for a stone memorial tablet dedicated to Ona Elena Mutton 1643, an ancient oak chest, 14th century font, 1736 sundial and 1840s bell. Enjoy our exhibition of flowers, local crafts and photography.

03 + 24 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL28 5NW

13 EGLWYS SANT GRWST, LLANRWST
ST GRWST'S CHURCH, LLANRWST



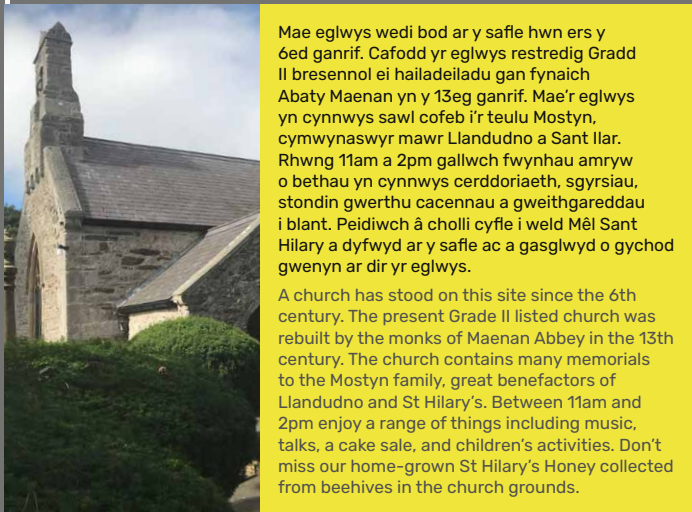
Mae'r eglwys restredig Gradd I hanesyddol hon yn dyddio o 1470 ac mae ynddi groglen a lofft anrwyd. Wedi'i hadnewyddu yn 2019/2020, mae Sant Grwst yn cynnig cyfleoedd i ddysgu mwy eiddo hanesyddol sy'n cael ei thrystro gan y gymuned. Cewch ddysgu am ein sylfaenydd, Sant Grwst a chyfeirwyd y Beibl, William Salesbury. Cewch gyflw i weld Capel Gwydir a adeiladwyd yn 1633, sy'n cynnwys arch Llywelyn Fawr a chofebion i'r teulu Wynn.

Ceir teithiau twys ar ddyddiau Llun am 3pm (£3 o flaen llaw - cadwch eich lle yma: <https://buytickets.at/stgrwstchurch>). Bydd paned a chacen ar gael ar ddydd Iau rhwng 10am a hanner dydd.

This historic Grade I listed church dates from 1470 and boasts a famous rood screen and loft. Restored in 2019/2020, St Grwst's offers modern facilities in an historic church building much-loved by the community. Learn about our founder St Grwst and Bible translator William Salesbury. Experience 1633-built Gwydir Chapel featuring Llywelyn the Great's coffin and monuments to the Wynn family. Guided tours on Mondays 3pm (£3 in advance - book here: <https://buytickets.at/stgrwstchurch>). Tea and cake available Thursday 10am - midday.

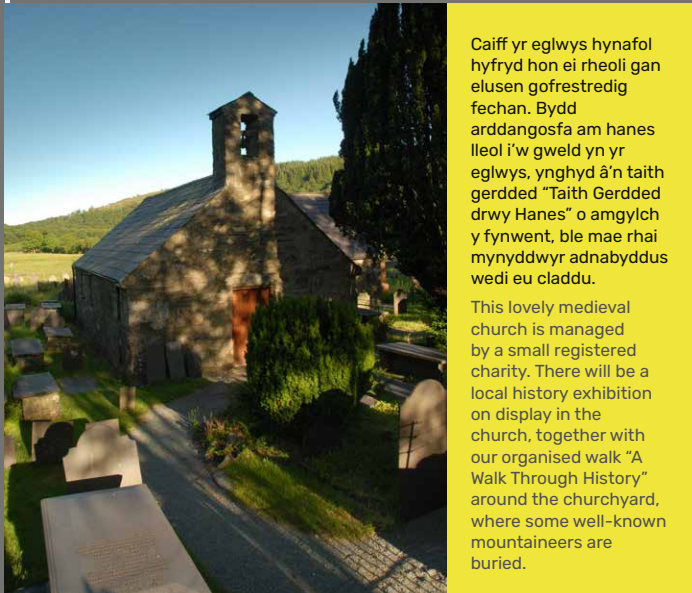
Dydd Llun i ddydd Gwener ym mis Medi /
Monday to Friday throughout September
10:00 - 16:00 LL26 0LE

14 EGLWYS SANT ILAR, LLANRHOS
ST HILARY'S CHURCH, LLANRHOS



10 Medi / Sept
10:00 - 16:00 (14:00 - 16:00 myfyrdd
tawel / quiet contemplation) LL30 1RW

15 EGLWYS SANTES JULITTA, CAPEL CURIG
ST JULITTA'S CHURCH, CAPEL CURIG



03, 04, 09, 10, 11 Medi / Sept
10:30 - 16:30 LL24 0ET

16 EGLWYS Y SANTES FAIR, CONWY
ST MARY'S CHURCH, CONWY



Dydd Mawrth i ddydd Sadwrn ym mis Medi /
Tuesday to Saturday throughout September
11:30 - 15:30 LL32 8LD

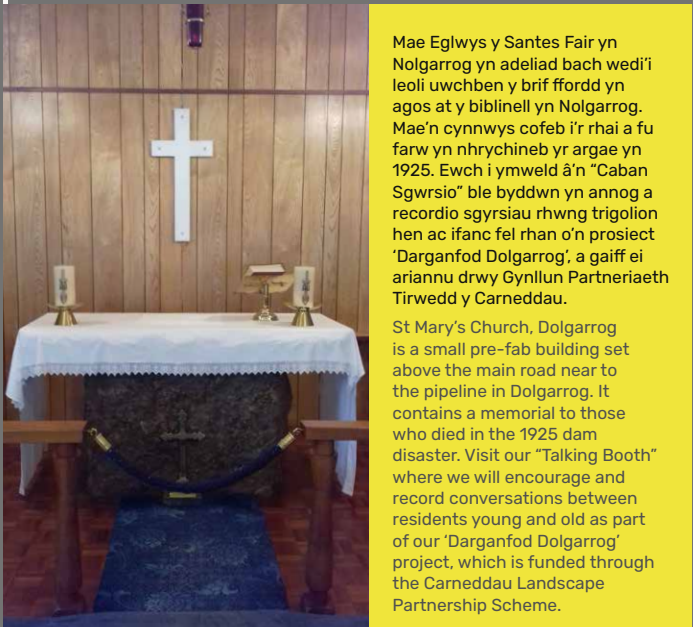
17 EGLWYS Y SANTES FAIR, TREFRIW
ST MARY'S CHURCH, TREFRIW



Mae Eglwys y Santes Fair, Trefriw yn eglwys hanesyddol sydd â hanes diddorol yn dyddio'n ôl at Llywelyn Fawr.
St Mary's Church, Trefriw is a historic church with an interesting history dating back to Llywelyn the Great.

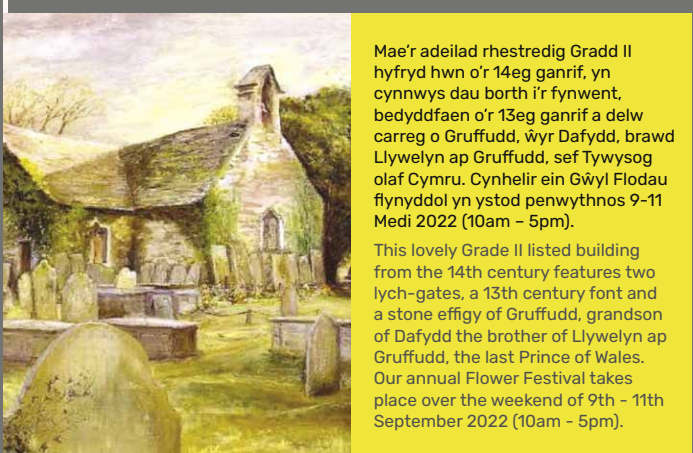
17 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL27 0UJ

18 EGLWYS Y SANTES FAIR, DOLGARROG
ST MARY'S CHURCH, DOLGARROG



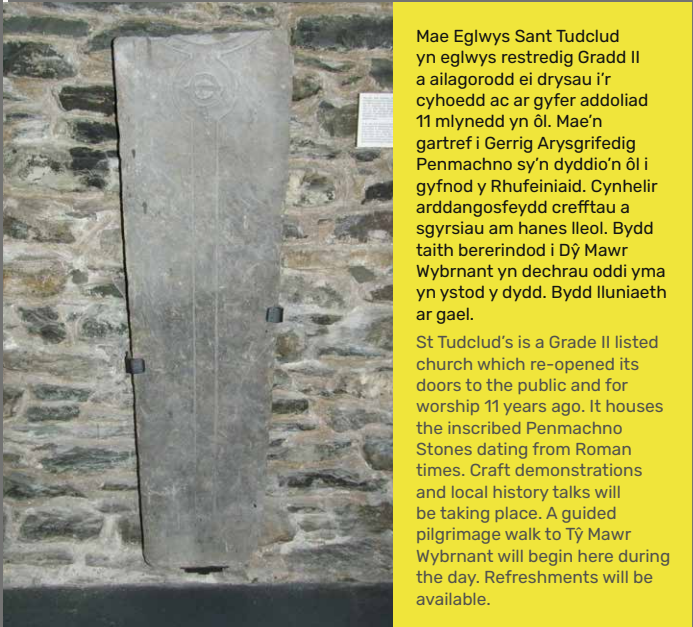
24 Medi / Sept 10:00-16:00 LL32 8JP

19 HEN EGLWYS SANT MIHANGEL, BETWS-Y-COED
ST MICHAEL'S OLD CHURCH, BETWS-Y-COED



Pob dydd ym Medi /
Daily throughout September
10:00 - 16:00 LL24 0AL

20 EGLWYS SANT TUDCLUD, PENMACHNO
ST TUDCLUD'S CHURCH, PENMACHNO



17 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL24 0UR

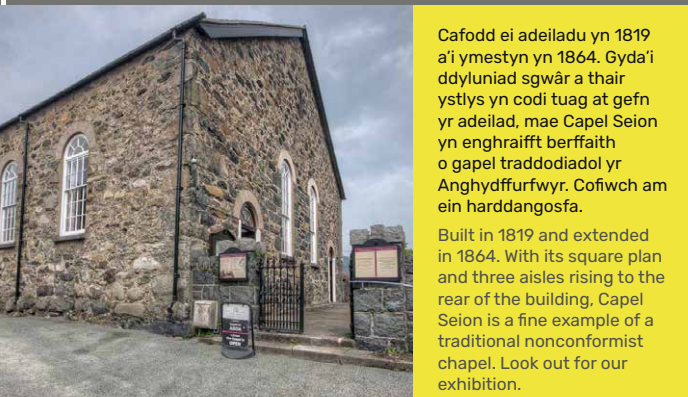
21 AMGUEDDFA SYR HENRY JONES, Y CWM, LLANGERNYW
SIR HENRY JONES MUSEUM, Y CWM, LLANGERNYW



Mae'r Amgueddfa wedi ei chysgru i Syr Henry Jones, oedd yn fab i grydd tiawd a addysgodd ei hun ac a ddaeth yn athro a darlithydd Athroniaeth ym Mhrifysgol Glasgow.
This charming museum is dedicated to Sir Henry Jones, a poor cobbler's son who came from humble beginnings to become a teacher and lecturer of Philosophy at Glasgow University.

03 Medi / Sept 14:00 - 17:00 LL22 8PR

22 CAPEL SEION, ROWEN
ZION CHAPEL, ROWEN



Pob dydd ym Medi /
Daily throughout Sept 10:00 - 16:00 LL32 8YT

23 CANOLFAN GELFYDDYDAU GYMUNEDOL
TAPE, HEN GOLWYN
TAPE COMMUNITY ARTS CENTRE, OLD COLWYN



Mae TAPE yn elusen gofrestredig sy'n cynnig prosiectau celf a'r cyfngyngau yn rhad ac am ddim. Wedi'i leoli yn The Church in the Park, Berthas Road, mae'r adeilad yn cynnwys sinema, stiwdio recordio, ystafelloedd golygu a mannau ar gyfer gweithdai. Yn ystod digwyddiadau Drysau Agored, bydd TAPE yn cynnal gweithdai blasu am ddim. Dewch draw i gymryd rhan! Dosi med angen profiad blaenrol anröch chi, a bydd yr holl ddeunyddiau ac offer yn cael eu darparu.
I gadw eich lle, ffoniwch 01492 512109 neu anfon neges e-bost i helo@tapemusicandfilm.co.uk.

TAPE is a registered charity which offers free arts and media projects. Based at The Church in the Park, Berthas Road, the building includes a cinema, recording studio, edit suite and workshop spaces. During Open Doors TAPE will be running free faster workshops. Come along and get involved! No previous experience is required and all materials and equipment will be provided.
To book call: 01492 512109 or email helo@tapemusicandfilm.co.uk

19 Medi / Sept 13:00 - 15:00 Celf / Art
21 Medi / Sept 10:30 - 12:00 Sain / Sound
21 Medi / Sept 18:00 - 19:00 Grŵp cerddoriaeth / music group
22 Medi / Sept 10:00 - 12:00 ar lein/online
22 Medi / Sept 13:00 - 15:00 Ddoe a Heddiw (sesiwn trefnadaeth leol) /
23 Medi / Sept 14:00 - 16:00 Then and Now (local heritage session)
23 Medi / Sept 14:00 - 16:00 Cyfngyng / Media
Dangosiad sinema am ddim (i'w gadarnhau) /
Free cinema screening (TBC)

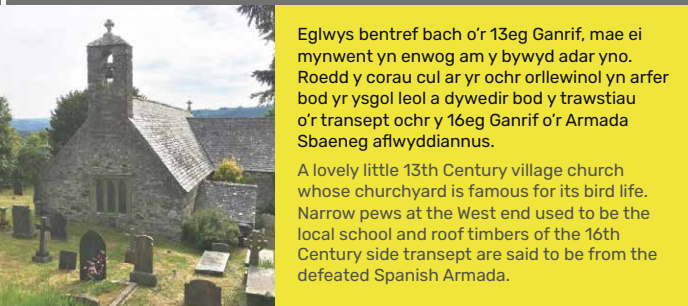
19, 21, 22, 23 Medi / Sept LL29 9SD

24 Tŷ MAWR WYBRNANT, PENMACHNO



17 Medi / Sept 10:00 - 16:00 LL25 0HJ

25 EGLWYS PEDR SANT, LLANBEDR Y CENNIN
ST PETER'S CHURCH, LLANBEDR Y CENNIN



Dydd Gwener a dydd Sadwrn ym mis Medi /
Friday and Saturday throughout September
10:00 - 16:00 LL32 8UN

26 EGLWYS Y SANTES FAIR, CAERHUN
ST MARY'S CHURCH, CAERHUN



Pob dydd ym Medi /
Daily throughout September
10:00 - 16:00 LL32 8UZ